

# UN DICTAMEN MUY HONROSO



Tenemos mucho gusto en trasladar íntegro y literal el adjunto documento, que honra tanto á la ilustrada corporación que lo firma, como á la persona á quien va dirigido.

También la Excma. Diputación de Alaba y Bizcaya, así como el Ayuntamiento de Vitoria, al adquirir 50 ejemplares del Homenaje basco cada corporación; han dirigido comunicaciones laudatorias al señor Apraiz.

Diputación provincial de Guipúzcoa.

En sesión celebrada el día de hoy, la Excma. Diputación provincial ha adoptado entre otros el siguiente acuerdo:

«Fué aprobado por S. E. un dictamen de la comisión de Fomento, que es como sigue:

El señor don Julian Apraiz, docto catedrático y director del Instituto vitoriano, tiene desde fecha relativamente remota bien acreditada su competencia en cuantos asuntos se refieren á Cervantes y á sus obras inmortales.

Admirador ferviente de aquel soberano ingenio, lector asiduo y apasionado de cuantos escritos legó á la humanidad para regocijo y deleite perpétuo de todos los hombres de gusto, el señor Apraiz que une en su espíritu la devoción á Cervantes con el amor acendrado y sin límites á la tierra nativa, se dedicó con esfuerzo perseverante y con celo patriótico á rebatir las aseveraciones de quienes pretendían presentar al

creador del Quijote, como detractor de los euskaldunas, y movido de cierta mal disimulada malquerencia contra el pueblo basco.

Empeñóse el benemérito escritor alabés, no solo en refutar esas afirmaciones destituidas de fundamento, sino en poner de relieve, por el contrario, y con repetidos textos del más grande de todos los humoristas del mundo, que éste fué amigo de muchos hijos de nuestra tierra, y tuvo por ella y por las cosas que le eran peculiares una simpatía y benevolencia muy marcadas.

Para justificar sus asertos, el señor Apraiz no rehuyó la investigación penosa, ni la labor obscura y poco lucida de la rebusca de infinitos datos.

Fruto de esas indagaciones tan pacientes, proseguidas con celo tan infatigable y á prueba de desmayos, fueron las varias ediciones, constantemente aumentadas, de su Cervantes Bascófilo, y el libro sólidamente documentado, acerca de Los Isunzas de Vitoria con alguno de los cuales estuvo unido el Manco de Lepanto por vínculos de cariñosa y leal amistad.

A esa misma nobilísima tendencia, tan simpáticas y generosas, la del solar nativo y la de uno de los genios que constituyen el hornamento de la especie humana, obedece una nueva publicación que el señor Apraiz remite á V.E.

Titúlase Homenaje basco á Cervantes en el tercer centenario del Quijote, y comprende, aparte de una muy curiosa y erudita introducción y discretas observaciones del ilustre catedrático vitoriano, trozos del Ingenioso Hidalgo puestos en los diversos dialectos de bascuence por competentes y conocidos cultivadores de nuestro misterioso idioma privativo.

Tiene este opúsculo, entre otros méritos, el de la oportunidad, siempre atendible, y constituye un homenaje, no sólo á la memoria gloriosa de Cervantes, hoy rediviva y enaltecida en todas las regiones del mundo civilizado, si á nuestra venerable lengua euskara, que después de trescientos años se emplean para expresar con toda fidelidad posible, los pensamientos que surgieron en la mente del autor peregrino y sin par á quien hoy festejan y enaltecen todas las gentes cultas, sin distinción de razas, ni de climas, de idiomas ni de nacionalidades.

Por todo ello, entiende la comisión de Fomento que es muy laudable y digna de aplauso y de apoyo la obra realizada por el señor

**Apraiz y se atreve á proponer á V. E., que la favorezca mediante la adquisición de cien ejemplares del referido Homenaje.**

**Y lo traslado á usted para su conocimiento y demás efectos.**

**Dios guarde á usted muchos años.**

**San Sebastián 16 de Mayo de 1905.—El presidente,** Francisco Zabala.— **El diputado secretario,** José Indart.— **El diputado secretario,** Joaquín Carrión.»

Sr. D. Julián Apraiz.— Vitoria.

